

(RU) Рекомендации по сборке: Извлекайте детали в соответствии с инструкцией для каждого шага сборки. Не извлекайте все детали сразу. Перед сборкой освободите все взаимосвязанные отверстия в основании. Вставьте детали в отверстия и убедитесь, что они надежно закреплены. Хрупкие детали, следует собирать аккуратно. Дети должны собирать данную модель под присмотром взрослых. **Внимание!**

Набор содержит мелкие детали. Не давать детям до 3-х лет. Нетоксично. Несъедобно.

Дата изготовления: см. на упаковке.

Срок годности не ограничен. Сделано в Китае.

Произведено на европейском оборудовании под тщательным контролем специалистов. Продукция соответствует требованиям ТР ТС 008/2011. "О безопасности игрушек"

Изготовитель: ШАНТОУ КУБИКФАН ТОЙС ИНДАСТРИАЛ КО., ЛТД.

Адрес: 1st Floor ту 5с Фло, Вест Дистрикт, Билдин 3, №7 Юйцзинь Мидл Роуд, Лонху Дистрикт, Шантоу, Гуандон, Китай.

Импортер/организация, уполномоченная принимать претензии от потребителей на территории ЕАЭС:

ООО «АртОптима». Адрес: 111024, Россия, г. Москва, ул. 5-я Кабельная, д. 3, корп. 1, этаж 2, кабинет 38.

© Все права защищены.

(EN) Assembly recommendations: Remove parts according to the instructions for each assembly step. Do not remove all the parts at once. Before assembling, release all interconnected holes in the base. Insert the parts into the holes and make sure they are securely fastened. Fragile parts should be assembled carefully. Children should assemble this model under adult supervision.

Warning!

The set consists small parts. Not for children under 3 years. Not toxic. Do not eat.

Date of manufacture: see on the package.

Shelf-life Unlimited. Made in China.

Produced on European equipment under the careful supervision of specialists. The products comply with the requirements of TR TC 008/2011. «On the safety of toys»

Manufacturer: SHANTOU CUBICFUN TOYS INDUSTRIAL CO., LTD.

Address: 1st Floor to 5th Floor, West District, Building 3, No.7 Yujin Middle Road, Longhu District, Shantou, Guangdong, China.

Importer/organization authorized to accept claims in the EAEU: LLC "ArtOptima". Address: 38 kabinet, 2 etazh, korpus 1, dom 3, ulitsa 5-ya Kabelnaya, Moscow, Russia, 111024.

© All rights reserved.

(KZ) Құрастыру бойынша ұсынымдар: Бөлшектерді құрастырудың әр қадамы үшін нұсқауларға сәйкес алыңыз. Барлық бөлшектерді бірден шығармаңыз. Жинамас бұрын негіздегі барлық өзара байланысты тесіктерді босатыңыз. Бөлшектерді тесіктерге салыңыз және олардың мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз. Нәзік бөлшектерді мұқият жинау керек. Балалар бұл модельді ересектердің бақылауымен жинауы керек.

Назар аударыңыз!

Жинақ құрамына ұсақ бөлшектер кіреді.

3 жасқа дейінгі балаларға беруге болмайды. Уландырғыш емес.

Жеуге жарамсыз.

Дайындалған күні: қаптамадан қара.

Жарамдылық мерзімі шектелмеген. Қытайда жасалған.

Мамандардың мұқият қадағалауымен еуропалық құрылғыда өндірілген. Өнім КО «Ойыншықтардың қауіпсіздігі туралы» 008/2011 ТР сәйкес келеді.

Өндіруші: SHANTOU KUBIKFAN TOYS INDUSTRIAL CO., LTD.

Мекенжайы: 1st Floor ту 5с Фло, Вест Дистрикт, Билдин 3, №7 Юйцзинь Мидл Роуд, Лонху Дистрикт, Шантоу, Гуандон, Қытай.

ЕАЭО аумағында шағымдарды қабылдауға уәкілетті импорттаушы/ұйым: «АртОптима» ЖШҚ.

Мекенжайы: 111024, Ресей, Москва қ., 5-ші Кабельная к-сі, 3 үй, 1-корпус, 2-қабат, 38-кабинет.

© Барлық құқықтар қорғалған.

(BY) Рэкамендацыі па зборцы: вымайце дэталі ў адпаведнасці з інструкцыяй для кожнага кроку зборкі. Не вымайце ўсе дэталі адразу. Перад зборкай ачысціце ўсе ўзаемазвязаныя адтуліны ў аснове. Устаўце дэталі ў адтуліны і пераканайцеся, што яны надзейна замацаваны. Далікатныя дэталі, варта збіраць акуратна. Дзеці павінны збіраць дадзеную мадэль пад наглядам дарослых. **Увага!**

Набор змяшчае дробныя дэталі. Не даваць дзецям за 3-х год.

Неядамае. Нетаксична. Дата вытворчасці: Глядзі на ўпакоўцы.

Тэрмін годнасці не абмежаваны. Выраблена ў Кітае. Прадукцыя адпавядае патрабаванням ТР ТС 008/2011 "АБ бяспецы цацак".

Вытворца: ШАНТОУ КУБИКФАН ТОЙС Індастрыял КО., ЛТД. Адрес: 1st Floor ту 5с Фло, Вест Дыстрыкт, Білдын 3, №7 Юйцзынь Мідл Роуд, Лонху Дыстрыкт, Шантоу, Гуандон, Кітай.

Імпарцёр/арганізацыя, упаўнаважаная прымаць прэтэнзіі на тэрыторыі ЕАЭС: ООО "АртОпціма". Адрес: 111024, Расія, г. Масква, вул. 5-я Кабельная, д. 3, корп. 1, паверх 2, кабінет 38.

© Усе правы абароненыя.

(KG) Монтаждоо боюнча сунуштар: ар бир монтаж кадамы үчүн нускамага ылайык бөлүктөрдү алыңыз. Бардык бөлүктөрдү дароо чыгарбаңыз. Монтаждоо алдында базанын бардык байланышкан тешиктерин бошотуңуз. Бөлүктөрдү тешиктерге салыңыз жана алардын бекем экенин текшериңиз. Морт бөлүктөр, кылдаттык менен чогултулушу керек. Балдар бул моделди чоңдордун көзөмөлү астында чогултушу керек.

Даярдоочу: ШАНТОУ КУБИКФАН ТОЙС ИНДАСТРИАЛ КО., ЛТД.

Дареги: 1st Floor ту 5с Фло, Вест Дистрикт, Билдин 3, №7 Юйцзинь Мидл Роуд, Лонху Дистрикт, Шантоу, Гуандон, Кытай.

ЕАЭБ аймагында дооматтарды кабыл алууга ыйгарым укук берилген импорттоочу/уюм: «АртОптима» ЖЧК. Дарек: 111024, Россия, Москва шаары, 5-я Кабельная көч., 3-чү үй, 1-чи имарат, 2-чи этаж, 38-чу бөлмө.

© Бардык укуктар коргологон.

(UZ) Yig'ish bo'yicha ko'rsatmalar: har bir yig'ish bosqichi uchun ko'rsatmalarga muvofiq qismlarni chiqarib oling. Barcha qismlarni bir vaqtning o'zida olmang. Yig'ishdan oldin taglikdagi bir-biriga bog'langan teshiklarni bo'shating. Qismlarni teshiklarga joylashtiring va ularning mahkamlanganligiga ishonch hosil qiling. Mo'rt qismlar, ehtiyotkorlik bilan to'planish kerak. Bolalar ushbu modelni kattalar nazorati ostida to'plashlari kerak.

Ishlab chiqaruvchi: SHANTOU CUBICFUN TOYS INDUSTRIAL CO., LTD. Manzil: 1st Flo tu 5s Flo, West District, Building 3, No. 7 Yujin Middle Road, Longhu District, Shantou, Guangdong, Xitoy. Importer/EOII hududida da'volarni qabul qilish vakolatiga ega tashkilot: "ArtOptima" MChJ.

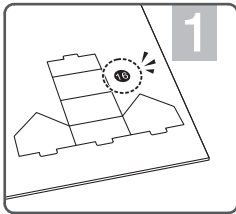
Manzili: 111024, Rossiya, Moskva sh., 5-kabelnaya ko'ch., 3-uy, 1-korp., 2-qavat, 38-kabinet.

© Barcha huquqlar himoyalangan.

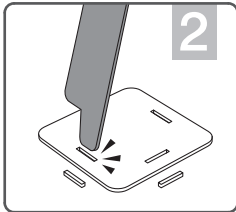


Полярная сова

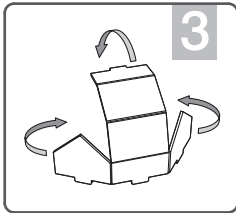
Инструкции по сборке/Assembly instructions/Інструкції па зборцы/
Құрастыру нұсқаулары/Монтаждоо көрсөтмөлөрү/Үйг'ish bo'yicha ko'rsatmalar



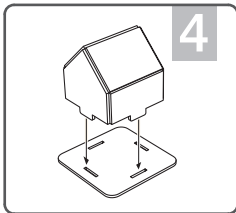
(RU) Извлекайте детали в соответствии с инструкцией для каждого шага сборки. Не извлекайте все детали сразу.
(EN) Remove parts according to the instructions for each assembly step. Do not remove all the parts at once.
(BY) Вымайце дэталі ў адпаведнасці з інструкцыяй для кожнага кроку зборкі. Ня здабывайце ўсе дэталі адразу.
(KZ) Бөлшектерді құрастырудың әр қадамы үшін нұсқауларға сәйкес алыңыз. Барлық бөлшектерді бірден шығармаңыз.
(KG) Ар бир монтаж қадамы үчүн нускамага ылайык бөлүктөрдү алыңыз. Бардык бөлүктөрдү дароо чыгарбаңыз.
(UZ) Har bir yig'ish bosqichi uchun ko'rsatmalarga muvofiq qismlarni chiqarib oling. Barcha qismlarni bir vaqtning o'zida olmang.



(RU) Перед сборкой освободите все взаимосвязанные отверстия в основании.
(EN) Before assembling, release all interconnected holes in the base.
(BY) Перад зборкай вызваліце ўсе ўзаемазвязаныя адтуліны ў падставе.
(KZ) Жинамас бұрын негіздегі барлық өзара байланысты тесіктерді босатыңыз.
(KG) Монтаждоо алдында базанын бардык байланышкан тешиктерин бошотуңуз.
(UZ) Yig'ishdan oldin taglikdagi bir-biriga bog'langan teshiklarni bo'shatng.



(RU) Согните детали, прежде чем установить их.
(EN) Insert the parts into the holes and make sure they are securely fastened.
(BY) Сагніце дэталі, перш чым усталяваць іх.
(KZ) Бөлшектерді орнатпас бұрын оларды бүгіңіз.
(KG) Бөлүктөрдү орнотуудан мурун бүгүңүз.
(UZ) Qismlarni o'rnatishdan oldin ularni egib oling.



(RU) Вставьте детали в отверстия и убедитесь, что они надежно закреплены.
(EN) Fragile parts should be assembled carefully.
(BY) Ўстаўце дэталі ў адтуліны і пераканайцеся, што яны надзейна замацаваны.
(KZ) Бөлшектерді тесіктерге салыңыз және олардың мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз.
(KG) Бөлүктөрдү тешиктерге салыңыз жана алардын бекем экенин текшериниз.
(UZ) Qismlarni teshiklarga joylashtiring va ularning mahkamlanganligiga ishonch hosil qiling.

Обозначения



(RU) Хрупкие детали, следует собирать аккуратно.
(EN) Fragile parts, assemble with care.
(BY) Далікатныя дэталі, варта збіраць акуратна.
(KZ) Нәзік бөлшектерді мұқият жинау керек.
(KG) Морт бөлүктөр, кылдаттык менен чогултулушу керек.
(UZ) Mo'rt qismlar ehtiyotkorlik bilan to'planishi kerak.



(RU) Отгнуть назад.
(EN) Fold backwards.
(BY) Адхіліць назад.
(KZ) Артқа бүгіңіз.
(KG) Артқа жазуу керек.
(UZ) Orqaga egish kerak.

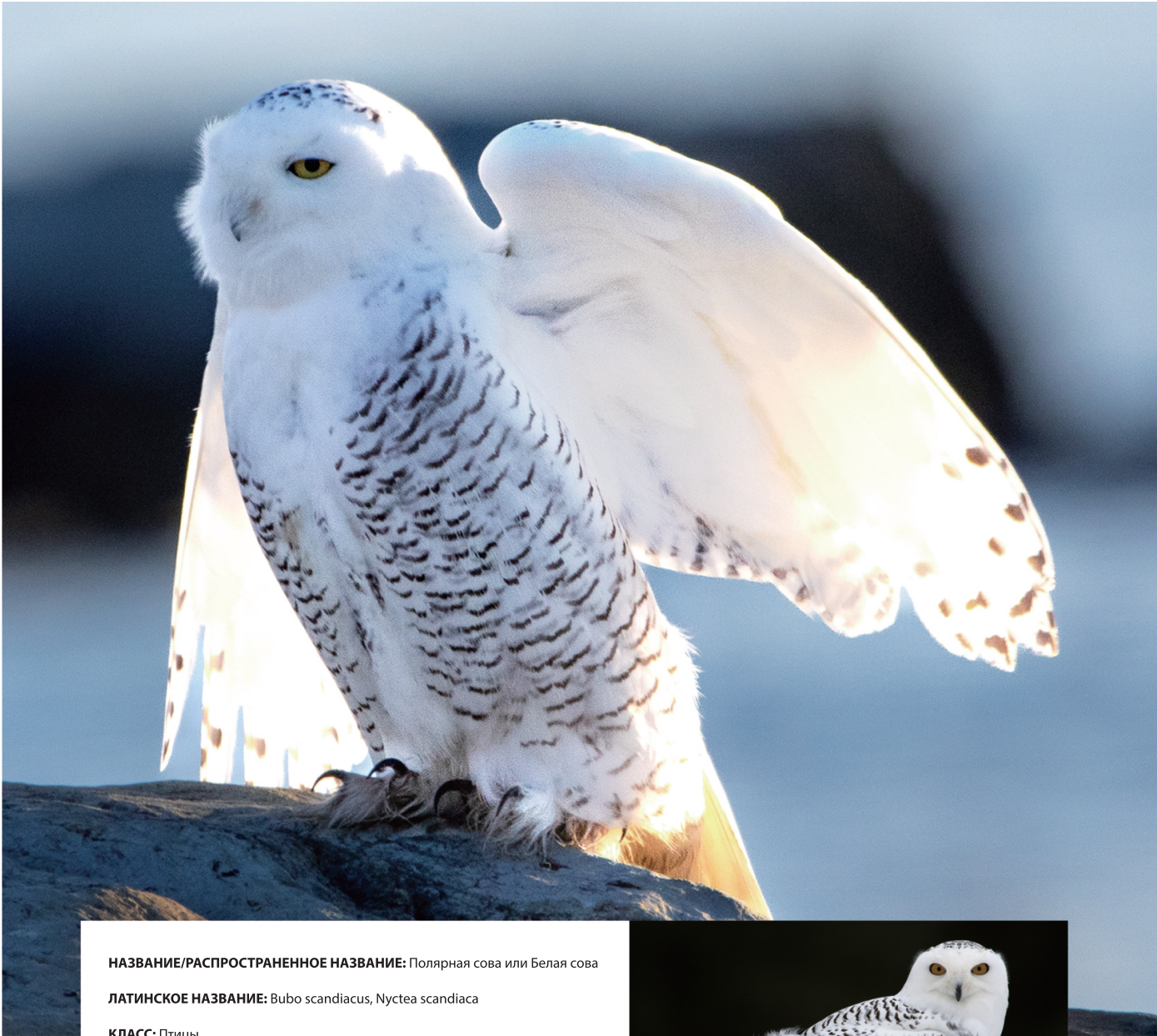


(RU) Количество одинаковых деталей.
(EN) Number of identical parts to be made.
(BY) Колькасць аднолькавых дэталёў.
(KZ) Бірдей бөлшектердің саны.
(KG) Бирдей бөлүктөрдүн саны.
(UZ) Bir xil qismlar soni.



(RU) Последовательная сборка.
(EN) Assemble in sequence.
(BY) Паслядоўная зборка.
(KZ) Біртіндеп құрастыру.
(KG) Ырааттуу чогултуу.
(UZ) Ketma-ket yig'ish.

(RU) Дети должны собирать данную модель под присмотром взрослых.
(EN) Children should assemble this model under adult supervision.
(BY) Дзеці павінны збіраць дадзеную мадэль пад наглядом дарослых.
(KZ) Балалар бұл модельді ересектердің бақылауымен жинауы керек.
(KG) Балдар бул моделди чоңдордун көзөмөлү астында чогултушу керек.
(UZ) Bolalar ushbu modelni kattalar nazorati ostida to'plashlari kerak.



НАЗВАНИЕ/РАСПРОСТРАНЕННОЕ НАЗВАНИЕ: Полярная сова или Белая сова

ЛАТИНСКОЕ НАЗВАНИЕ: Bubo scandiacus, Nyctea scandiaca

КЛАСС: Птицы

ТИП ПИТАНИЯ: Хищник

ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ ЖИЗНИ: 10 лет

РАЗМЕР: ТЕЛО: 50 - 71 CM; Размах крыльев: 128 - 147 см

ВЕС: 1.3 – 2.9 кг



(EN) NAME/COMMON NAME: Snowy owl (Polar owl, White owl, Arctic owl)
SCIENTIFIC NAME: Bubo scandiacus, Nyctea scandiaca
CLASS: Aves
DIET: Carnivorous
LIFESPAN: 10 years
SIZE: Body: 50–71 cm; Wingspan: 128–147 cm
WEIGHT: 1.3 - 2.9 kg.

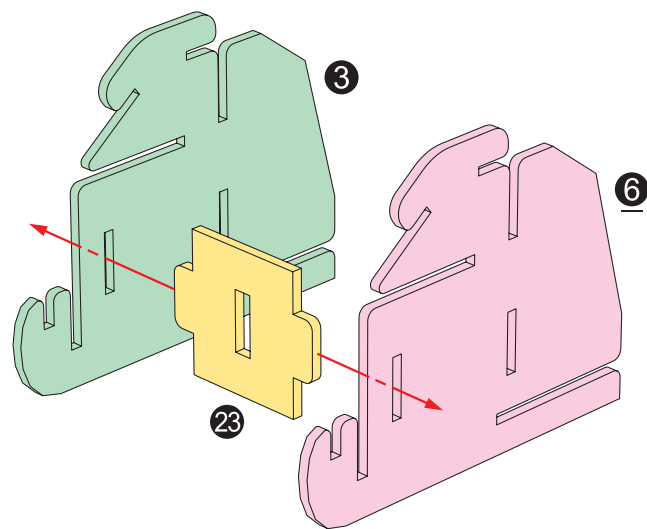
(KZ) АТАУЫ/КЕҢ ТАРАЛҒАН АТАУЫ: Қарлы үкі немесе Ақ үкі
ЛАТЫНША АТАУЫ: Bubo scandiacus, Nyctea scandiaca
КЛАСЫ: Құстар
ТАМАҚТАНУ ТҮРІ: Жыртқыш
ӨМІР СҮРУ ҰЗАҚТЫҒЫ: 10 жыл
ӨЛШЕМІ: Дене: 50 - 71 см; Қанаттарының ұзындығы: 128-147 см
САЛМАҒЫ: 1.3-2.9 кг

(UZ) NOMI/TARQALISH NOMI: Qutbli boyo'g'li yoki Oq boyo'g'li
LOTIN NOMI: Bubo scandiacus, Nyctea scandiaca
SINF: Qushlar
OZIQ-OVQAT TURI: Yirtqich
HAYOT DAVOMIYLIGI: 10 yil
O'LCHAMI: TANA: 50-71 SM; Qanotlari kengayishi: 128-147 sm
OG'IRLIGI: 1.3 – 2.9 kg

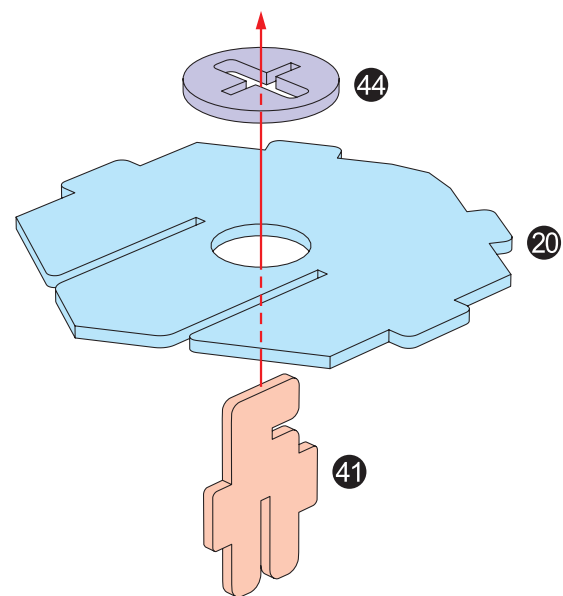
(BY) НАЗВА/РАСПАЎСЮДЖАНАЯ НАЗВА: Палярная сава або Белая сава
ЛАЦІНСКАЯ НАЗВА: Bubo scandiacus, Nyctea scandiaca
КЛАС: Птушкі
ТЫП ХАРЧАВАННЯ: драпежнік
ПРАЦЯГЛАСЬ ЖЫЦЦЯ: 10 гадоў
РАЗМЕР: ЦЕЛА: 50 - 71 см; Размах крылаў: 128-147 см
ВЕС: 1.3-2.9 кг

(KG) АТАЛЫШЫ/КЕҢИРИ ТАРАЛҒАН АТАЛЫШЫ: Полярдык үкү же Ақ үкү
ЛАТЫНЧА АТАЛЫШЫ: Bubo scandiacus, Nyctea scandiaca
КЛАССЫ: Канаттуулар
АЗЫКТАНУУ ТҮРҮ: Жырткыч
ӨМҮРҮНҮН ҰЗАҚТЫҒЫ: 10 жыл
КӨЛӨМУ: ДЕНЕСИ: 50 - 71 см; Канаттарынын кулачы: 128 - 147 см
САЛМАҒЫ: 1.3 - 2.9 кг

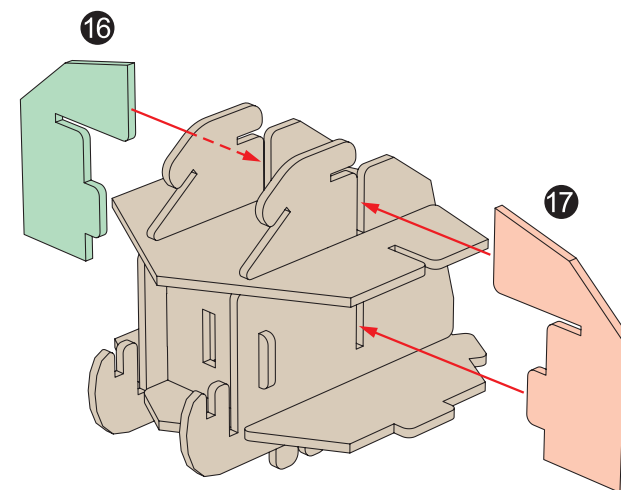
A -1



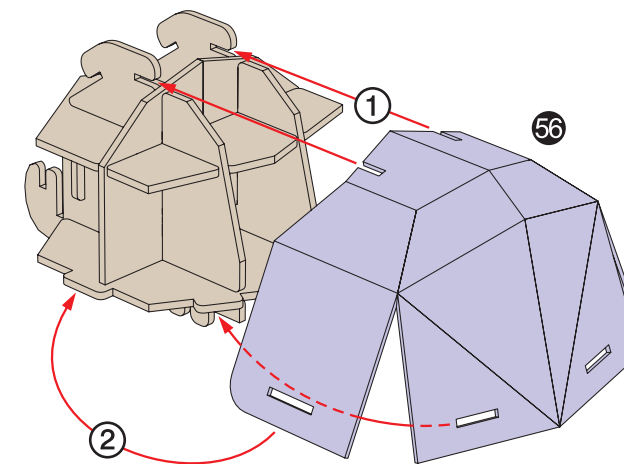
A -2



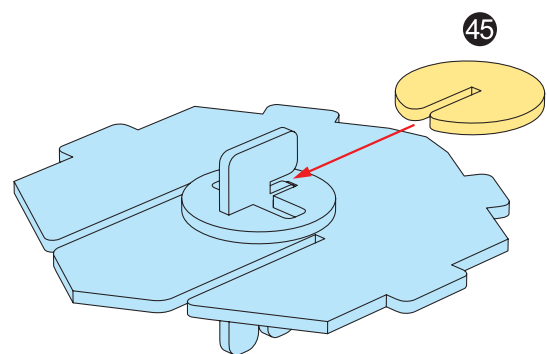
A -5



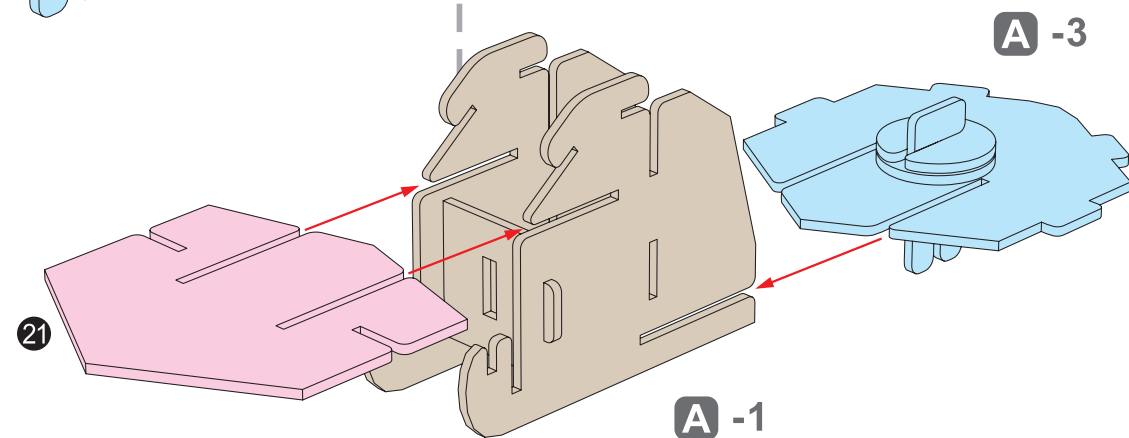
A -6



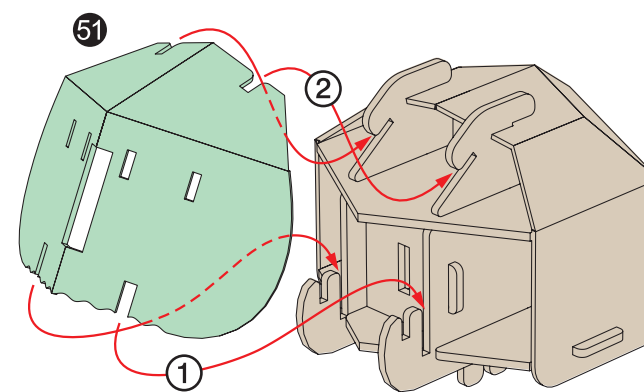
A -3



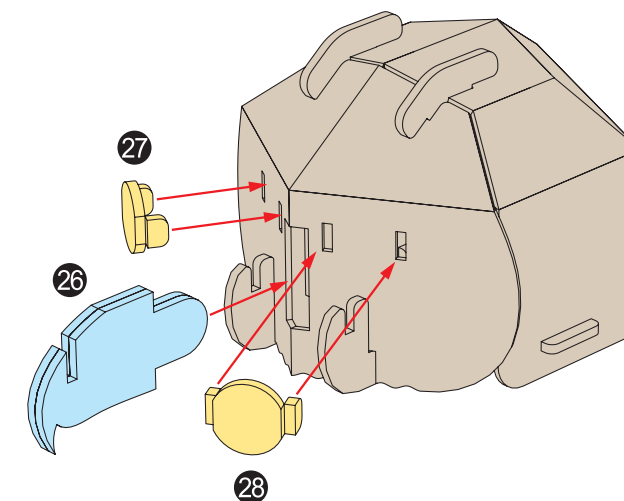
A -4



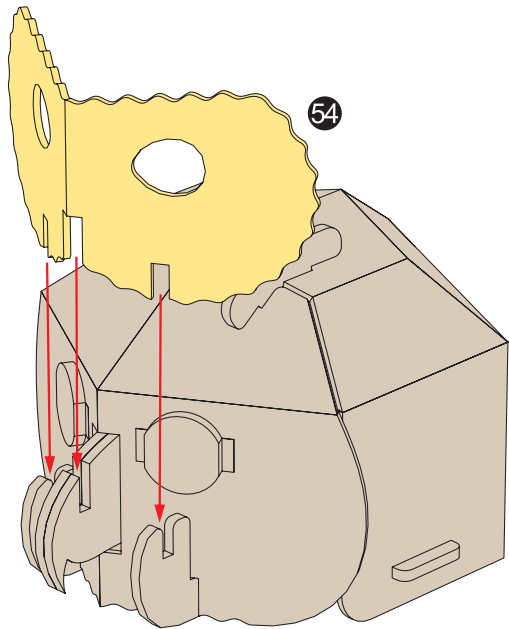
A -7



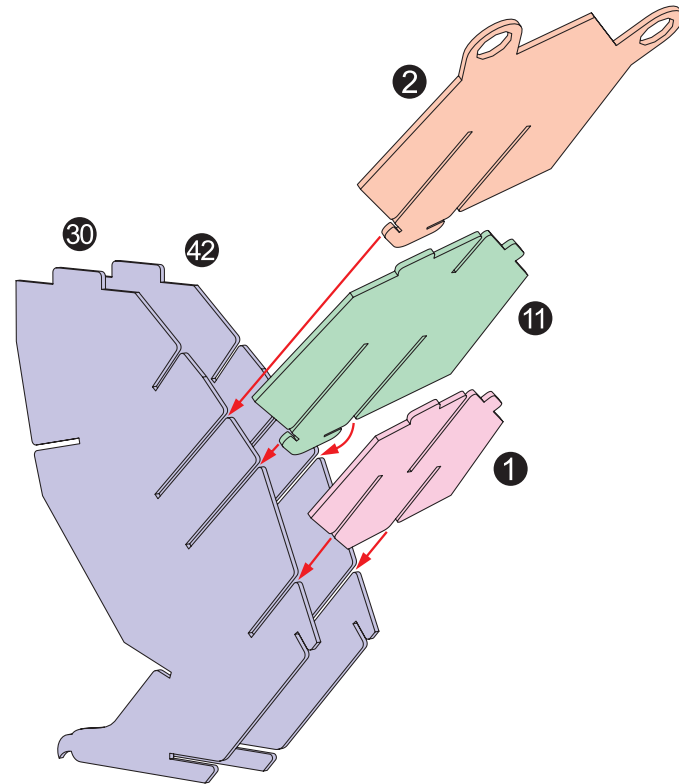
A -8



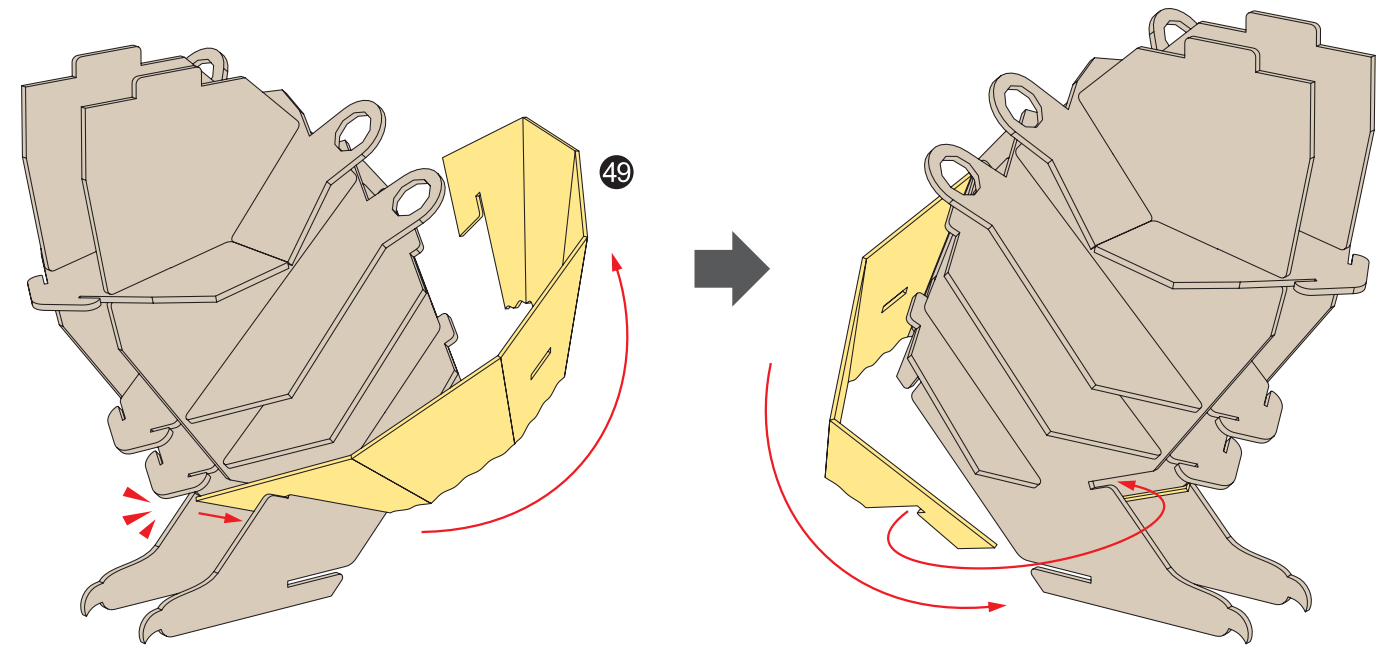
A -9



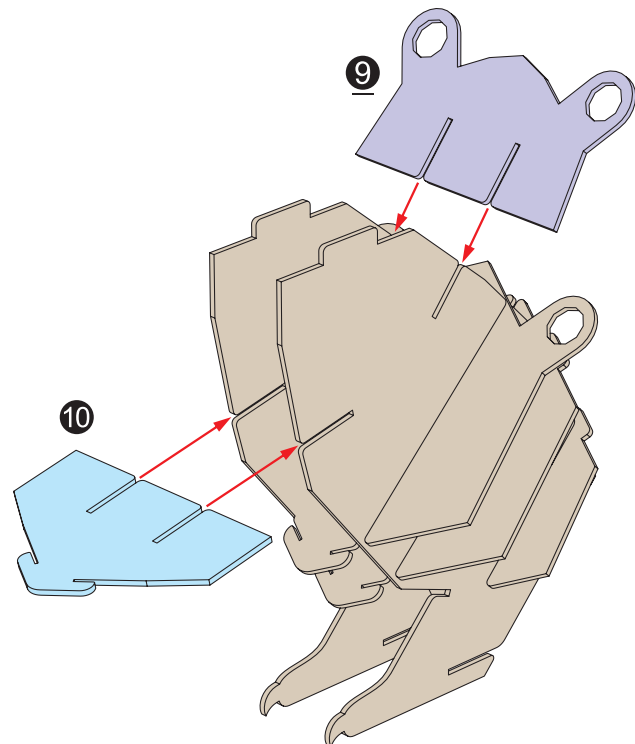
B -1



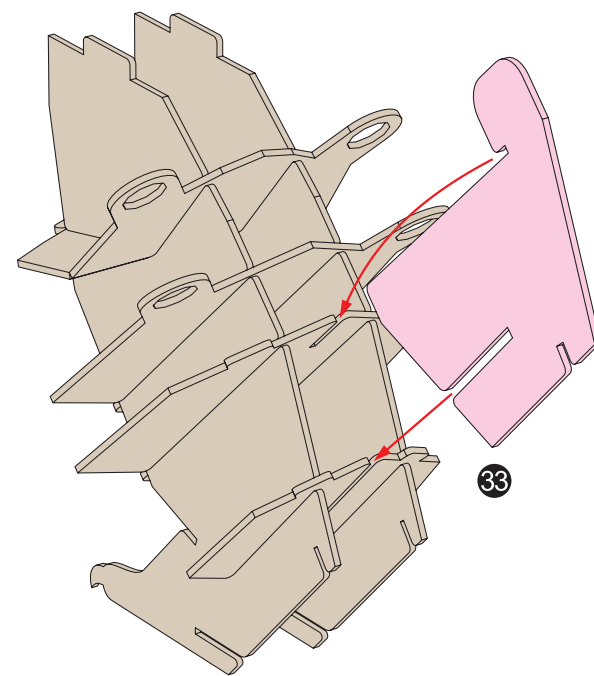
B -4



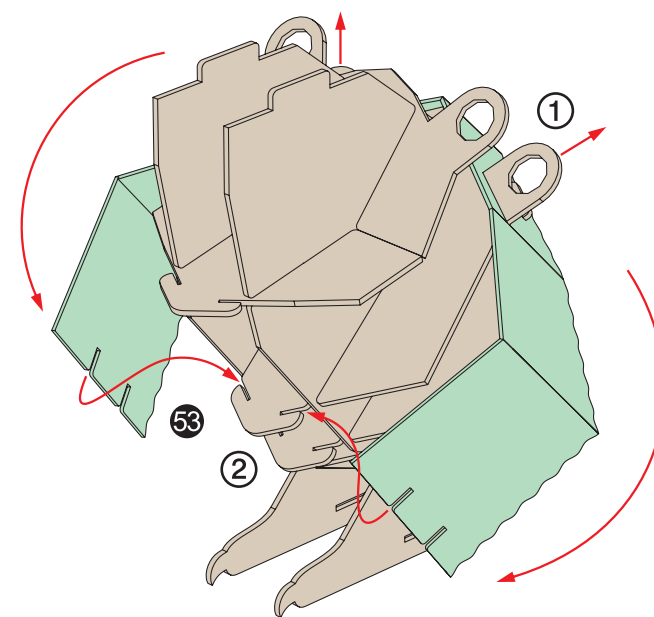
B -2



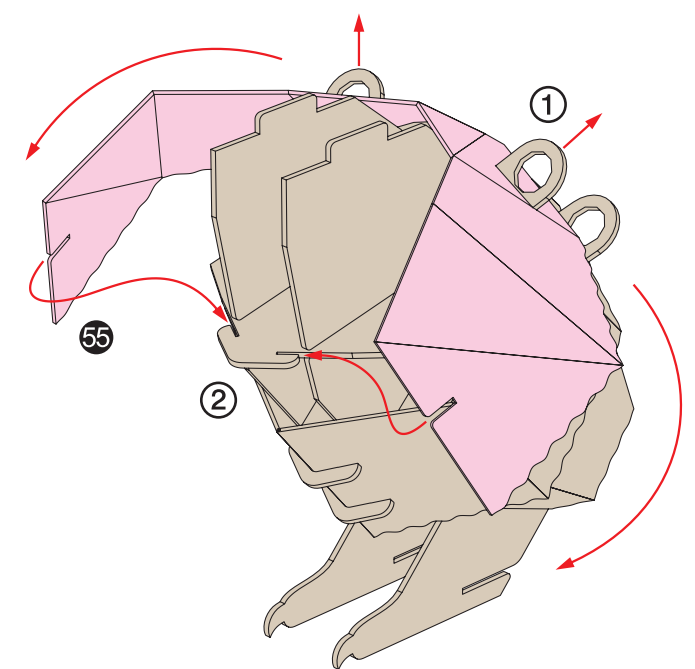
B -3



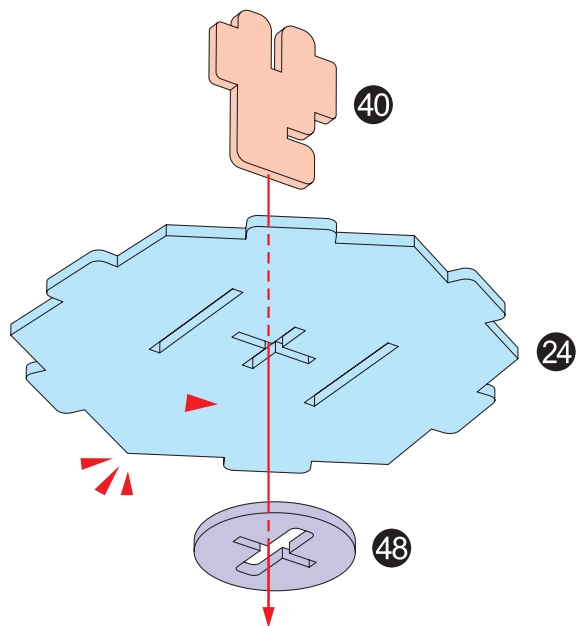
B -5



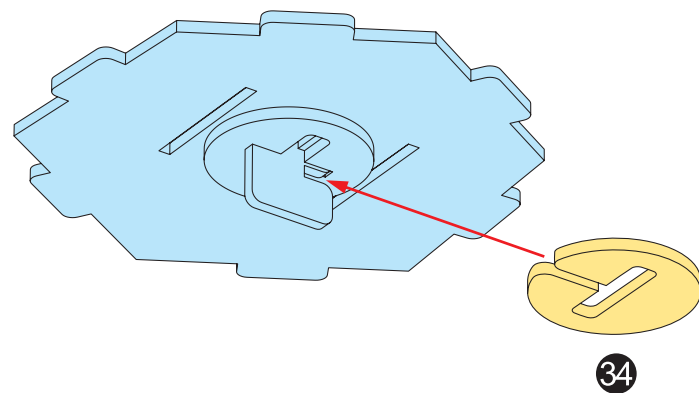
B -6



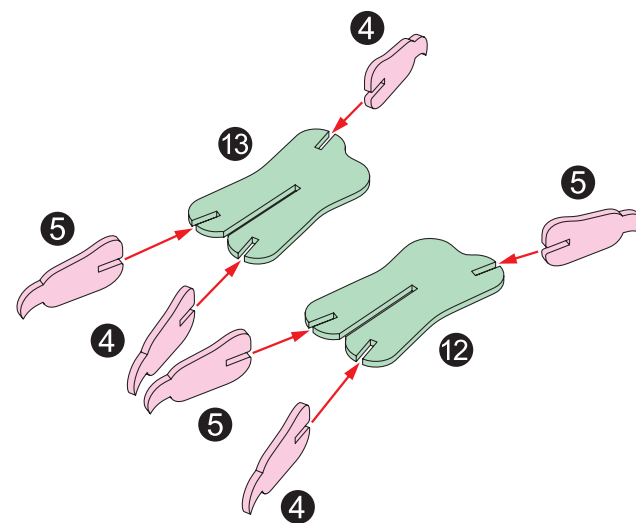
C -1



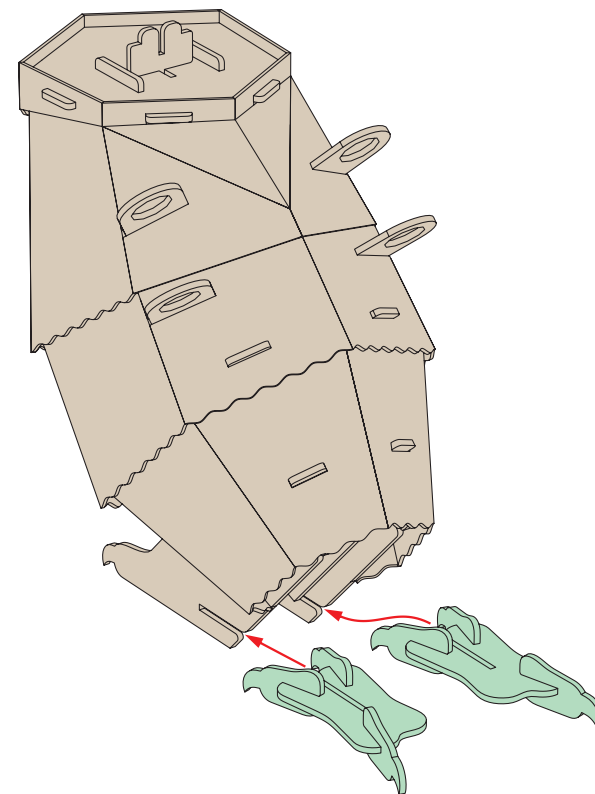
C -2



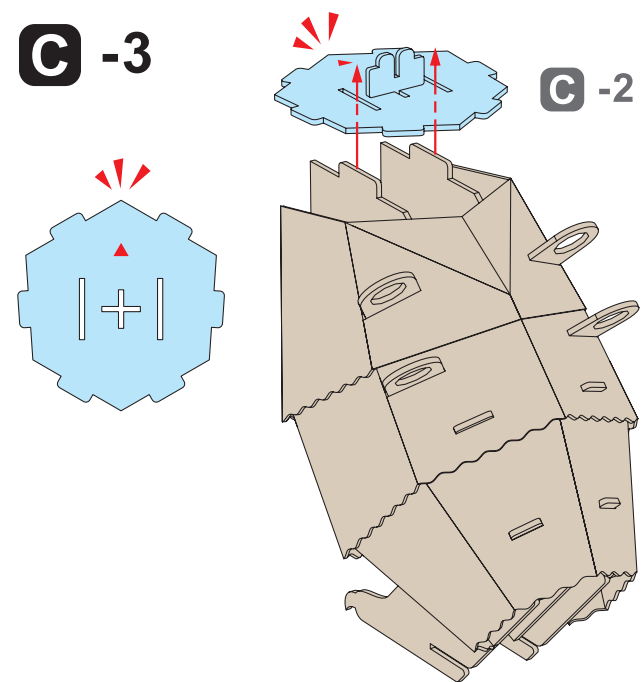
C -5



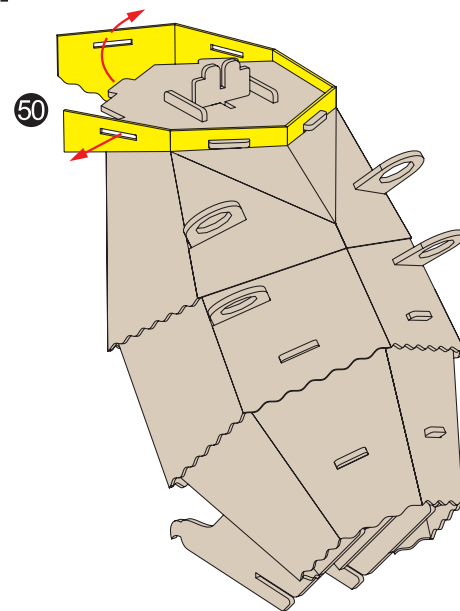
C -6



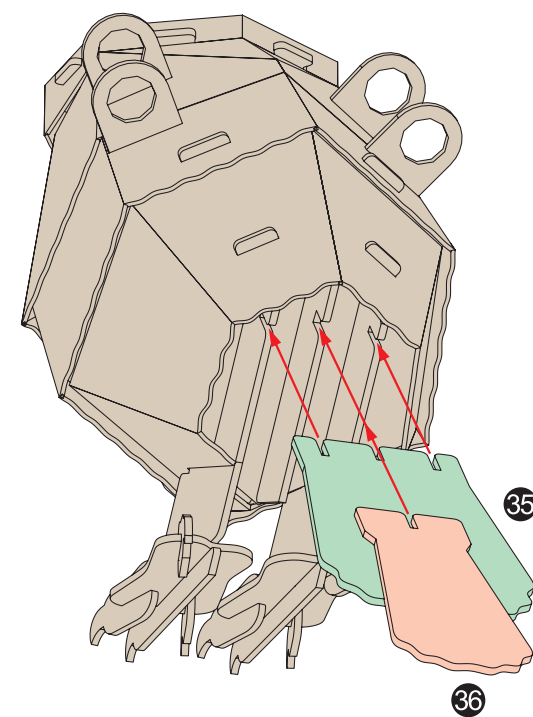
C -3



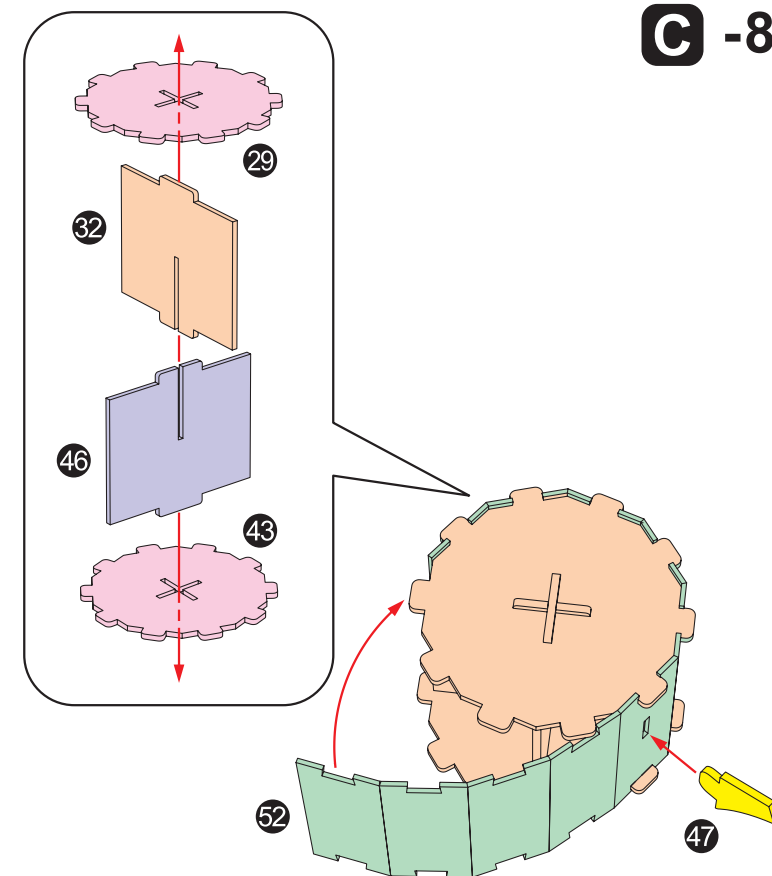
C -4



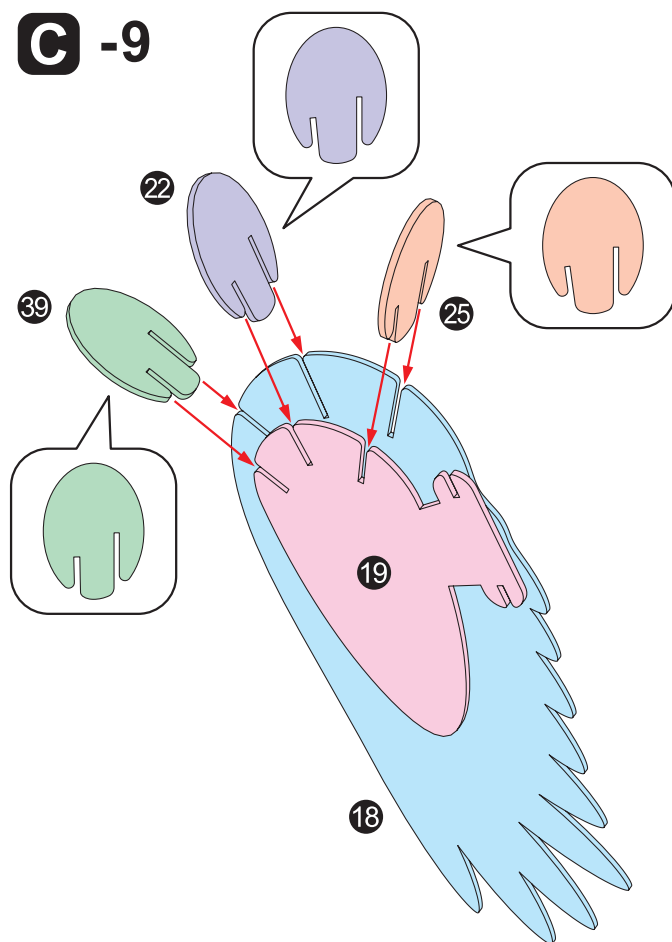
C -7



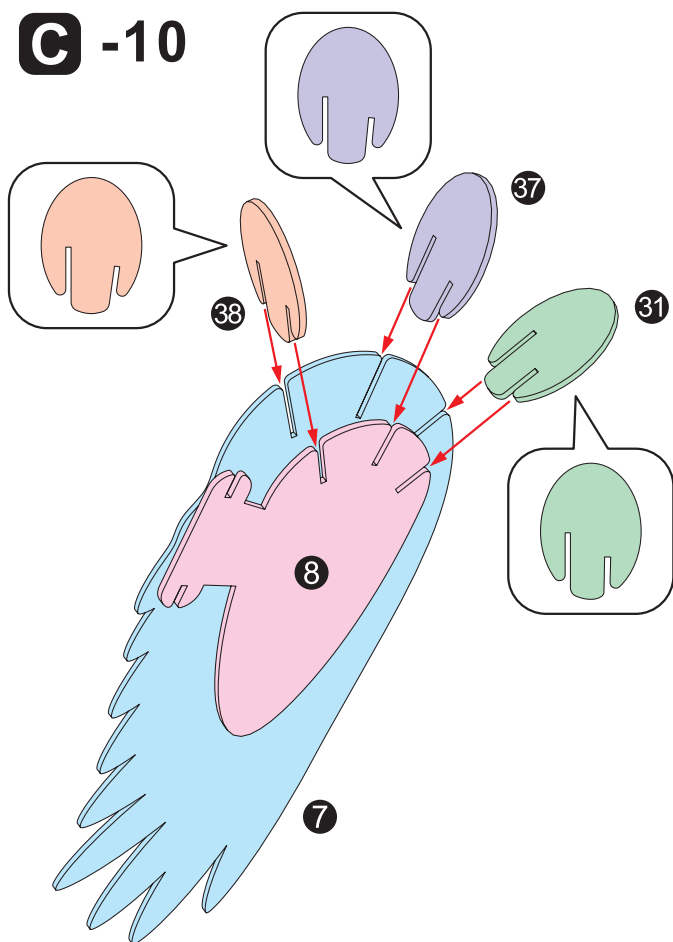
C -8



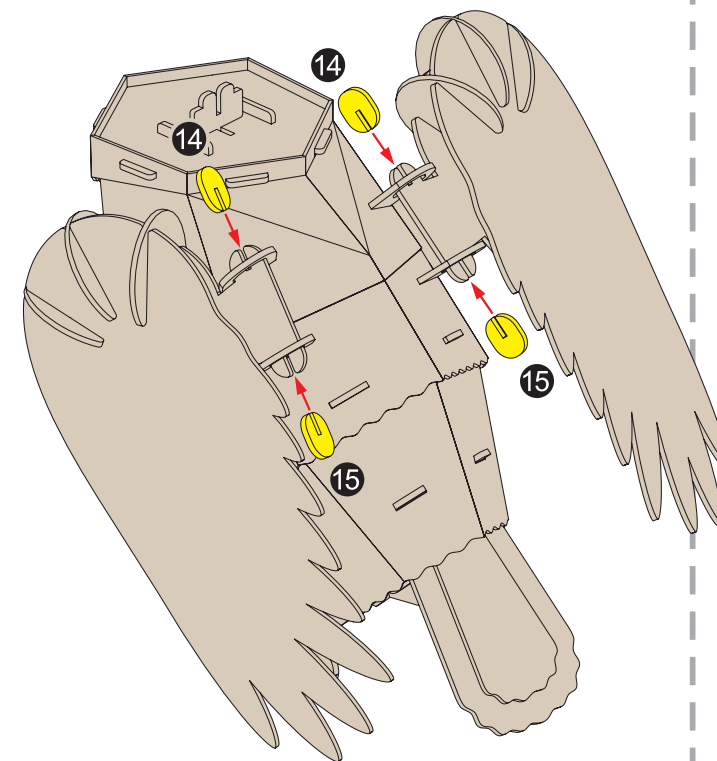
C -9



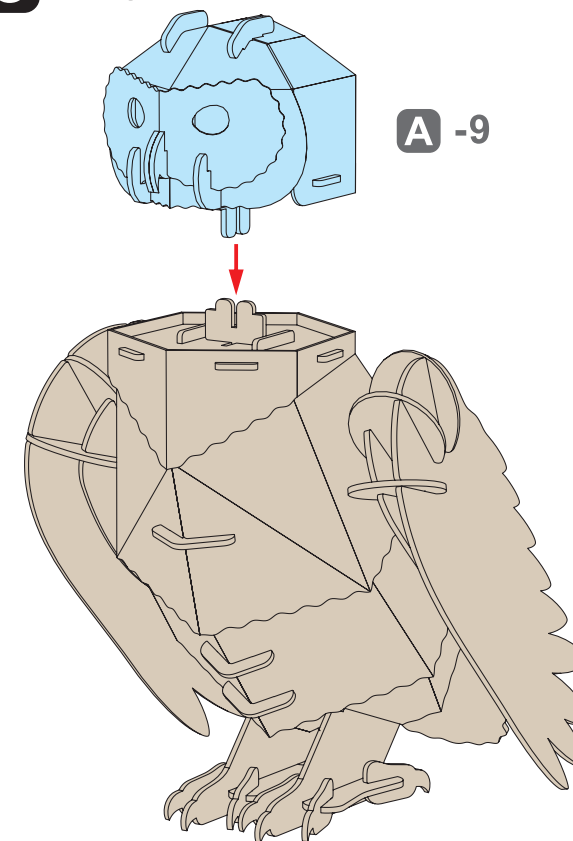
C -10



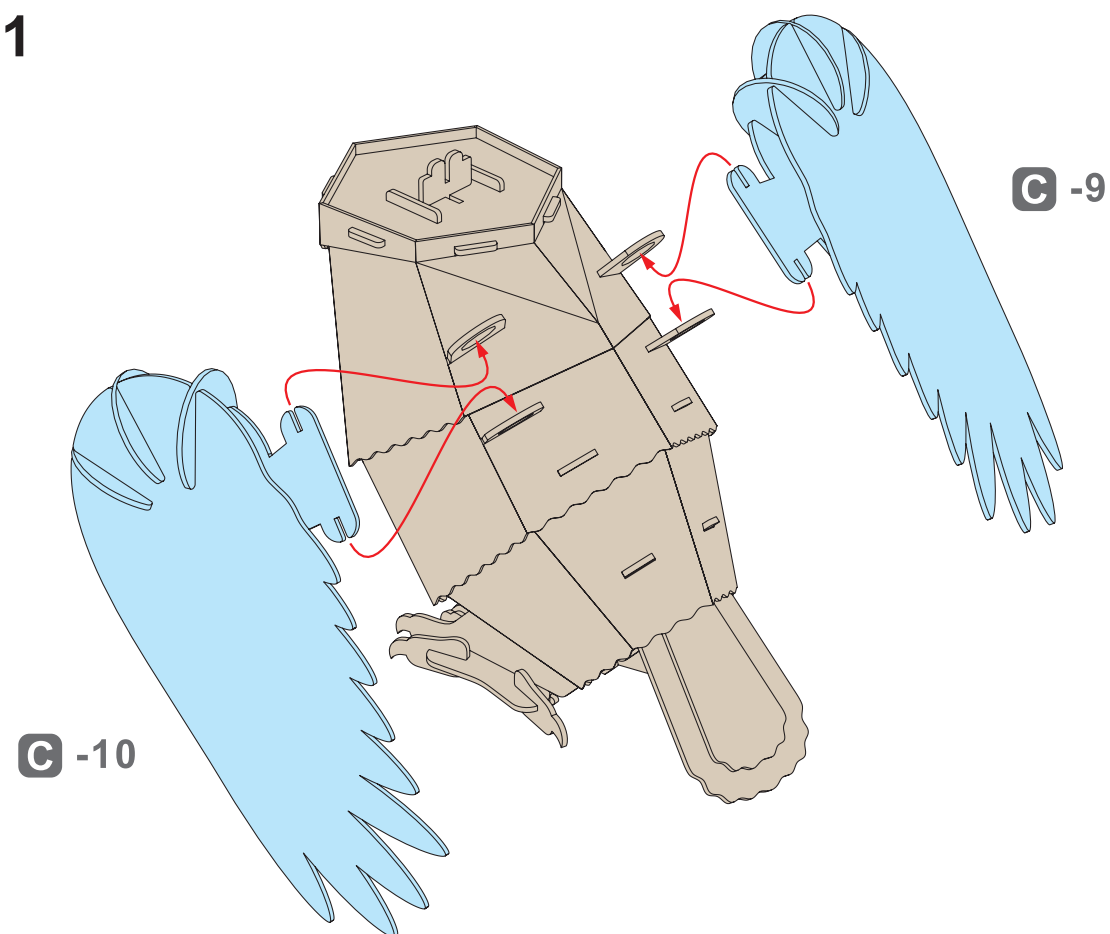
C -12



C -13



C -11



C -14

